P30920.DC01

Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣書會

Japanese Language Declaration

私は、下欄に氏名を記載した発明者として、以下のとおり As a below named inventor, I hereby declare that:

宣言する: 私の住所、感便の宛先およ たとおりであり、 名称の発明に関し、請求 本来の、最初にして唯一の に記載されている場合)か 発明者である(複数の氏名	の範囲に記載した特 発明者である(一人 、もしくは本来の、	許を求める主題の の氏名のみが下欄 最初にして共同の	My residence, post office address and citizenship are as stated below next for my name: I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
上記発明の明相書(下記の に添付)は、	に提出され、米国出界	【番号	The specification of which is attached hereto unless the following box is checked: Was filed on 14/April/2005 as United States Application	
			Number and was amended on (if applicable) or,	
年月日 k	CHEENEUR. X	ıa.	(ii applicable) or,	
特許協定条約国際出	曆番号		PCT International Application Number	
(該当する場合)	年月日に訂	「正されました。	PCT/JP2005/007204 and was amended on	
私は、前紀のとおり補正			(if applicable).	
唇を検討し、獲称したことを施述する。 私は、進邦規則法集別 相解 1 集 5 年 5 項に定義されているとおり、 特許受験の募集について重要な情報を開示すべき義務がある ことを認めます。 私は、合衆国法集第 58 節第 119 条 (a-0) 項又は第 585 条 (b) 項 に 基づく、下記の外国特許出類又は契明者証出版、或いは第 585			contents of the above identified specification, including the daims, as amended by any amendment referred to above. I acknowledge the duty to disclose information which material to patentability as defined in Trille 37, Code of Federi Regulations, \$1.56. I hereby claim foreign priority under Title 35, United State	
条(a)項に基づく、少なくて 漆出顧の外面優先権を主張 頤の出顧日前の出顧日を有 成るいは PCT 国際出願を以 より明記する:	し、更に優先権の主 する外国特許出顧、	張に係わる基礎出 又は発明者証出顧	Code \$119[i.e.d] or \$365(b) of any foreign application(s) for patent or invenent's centificate, or \$365(a) of any PCT international application which designated at least one ocurry other than the United States, listed below. It have also identified below, by checking the 'No' box, any foreign application for patent or inventive's certificate, or of any PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed:	
Prior foreign applications 先の外国出職			Priority claimed 優先権の主張	
JP2004-120289	Japan	15/April/2004		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Ye		
(銀可)	(国名)	(出顧の年月日	あり なし	
JP2004-205057	Japan	12/July/2004		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Ye (出顧の年月日		
□ その他の外国特許出額る。			Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.	

国仮特許川瀬の利益を主導する。

私は、合衆国法典第 35 部第 119 条(e)項に基づく、下記の合衆

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出順に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米

国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい

は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任

する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁

護士又は代理人にその旨通知される。

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code

\$119 (e) of any United States provisional application(s) listed

jeopardize the validity of the application or any patent issued

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent

appointed herein to accept and follow instructions from either

his foreign patent agent or corporate representative, if any, as

to any action to be taken in the Patent and Trademark Office

regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent appointed herein will

be so notified by the undersigned.

(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	
(Application No.) (出職番号)		(Day/MorthY/ear Filed) (出版の年月日) (Day/MorthY/ear Filed) (出版の年月日) Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.	
(Application No.) (出職番号)	-		
□ その他の合衆国仮特許!! 載する。	は觀番号は別紙の追補優先権欄にて配		
顧、又は第365条(e)項に基 利益を主張し、本顧の請求の 第35部第112条第1項規 PCT 国際出顧に開示されてい 日と本顧の国内出額日又は P	8 120 条に基づく下配の合衆国特許出 くく合衆協を指名した。下に際出版の 組織国・毎年に配金上部が介条領法会 との極端で、先の合衆国特計は様又は ない極度におい、先の出版の出版 に「国際に加出の内に、有効となった差 等来に登城の特許要件に所表の情報 とと認める。	I horeby claim the benefit under Title 35. United States Code \$120 of any United States application(s), or \$355(s) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insefar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code \$112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations \$150 which percent evaluates between the Itling date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.	
(Application No.) (出顧番号)	(Day/Month/Year Filed) (出戦の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、保護中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)	
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、保護中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)	
□ その他の合衆国又は国際 にて記載する。	特許出願番号は別紙の追補優先権機	Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.	
自己の有する情報および借ず であると信じ、さらに故意に 法典第 18 部第 1001 条により またはこれらの刑が併科され 陳述が本願ないし本願に対し	づいて行った陳述が全て真実であり、 るところ応従やて行った陳述が真実 、 、 表のでは一次を行った場合も行名が、 、 またかされる特許のは一次では で付与される特許のない。 で付与される特許の方のが ではり、 では、 では、 では、 では、 では、 である。 である。 である。 である。 である。 である。 である。 である。	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true, and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the file so made are punishable by fine or imprisorment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may	

{P30920 00065350.DOC1Page 2

thereon.

P30920.DC01

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された関本書号を伴う以下の非規士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商僚庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの概答書号宛に発送される。

顧客番号 07055

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with a name of the analysis and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewish, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 07055

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先;

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Yoshiyuki ASAI
同発明者の署名	日付	Inventor's signature Date 总并省行 2006,10,11
住所		Residence
国籍		Citizenship Japan
郵便の宛先		Post Office Address c/o Saltama Factory, Moritex Corporation, 9-21-4,
		Tajima, Sakura-ku, Saitama-shi, SAITAMA 338-0837 JAPAN
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any Naoli SUEYOSHI
同第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature Date また合会 2006、10.7
住所		Residence
国籍		Citizenship Japan
郵便の売先		Post Office Address c/o Saltama Factory, Moritex Corporation, 9-21-4,
		Tajima, Sakura-ku, Saitama-shi, SAITAMA 338-0837 JAPAN

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名 を提供すること。) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

{P30920 00065350.DOC}Page 3